



MINUTI

tal-laqgħa tat-Tnejn

2 ta' Settembru 2024

BRUSSELL

Il-laqgħa bdiet nhar it-Tnejn, 2 ta' Settembru 2024 fit-15.08, u kienet preseduta minn Aurore Lalucq (President).

1. Adozzjoni tal-aġenda

ECON_OJ(2024)0902_1

L-aġenda giet adottata fil-forma li tidher f'dawn il-minuti.

2. Avviżi tal-President

Profil lingwistiku tal-Kumitat ECON

Il-Kodiċi ta' Kondotta dwar il-Multilingwiżmu huwa s-sett ta' regoli li jirregolaw il-faċilitajiet ta' interpretazzjoni u traduzzjoni fil-Parlament Ewropew. Wiehed mir-rekwiżiti huwa li l-kumitat tagħna - bħall-kumitati l-oħra kollha - huwa obligat ifassal, meta jiġi kkostitwit, u jzomm aġġornat, profil lingwistiku ta' interpretazzjoni bbażat fuq il-htigijiet reali tal-Membri. Il-ġestjoni tal-profil hija r-responsabbiltà tas-segretarjat, bi qbil miegħi, bħala President. F'konformità ma' dawn ir-rekwiżiti, is-segretarjat - wara l-laqgħa kostitwenti tat-23 ta' Lulju - baġhat lill-amministrazzjoni profili bi 12 – 16 – 20 u 23 lingwa. Dawn il-profil lingwistiċi huma bbażati fuq il-kompożizzjoni numerika tal-Kumitat, u l-Membri "shah" jieħdu preċedenza fuq is-sostituti. Minn Frar 2022, il-laqgħat tal-Kumitat ECON ta' wara l-pandemija kienu qed jiffunzjonaw b'interpretazzjoni ta' 12-il lingwa, ċifra li tista' tiġi rieżaminata jekk ikun meħtieġ. It-talbiet għad-disponibbiltà ta' lingwi addizzjonali se jiġu eżaminati fuq bażi ta' każ b'każ.

Il-faċilitajiet ta' interpretazzjoni huma disponibbli lill waranofsinar bil-lingwi li ġejjin:

DE-EN-FR-IT-NL-DA-EL-ES-PT-FI-CS-HU.

Rettifika tal-pakkett tal-Att dwar l-Elenkar:

It-tħabbira li jmiss tikkonċerna l-pakkett tal-Att dwar l-Elenkar, jiġifieri t-tliet fajls li ġejjin:

- Direttiva li temenda d-direttiva 2014/65/UE sabiex is-swieq kapitali pubbliċi fl-Unjoni jsiru aktar attraenti għall-kumpaniji u sabiex jiġi ffaċilitat l-aċċess għall-kapital għall-intraprizi żgħar u medji u li tħassar id-Direttiva 2001/34/KE (2022/0405 (COD)) - **“Direttiva Emendatorja”**
- Direttiva dwar strutturi ta' ishma b'vot multiplu f'kumpaniji li jfittxu l-ammissjoni għan-negozjar tal-ishma tagħhom f'suq tat-tkabbir tal-SMEs (2022/0406(COD)) - **“Direttiva MVSS”**
- Regolament li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 2017/1129, (UE) Nru 596/2014 u (UE) Nru 600/2014 sabiex is-swieq kapitali pubbliċi fl-Unjoni jsiru aktar attraenti għall-kumpaniji u sabiex jiġi ffaċilitat l-aċċess għall-kapital għall-intraprizi żgħar u medji (2022/0411 (COD)) - **“Regolament Emendatorju”**

F'konformità mal-Artikolu 251 tar-Regoli ta' Proċedura, il-Kumitat ECON irċieva abbozz ta' rettifika tal-pakkett tal-Att dwar l-Elenkar. L-abbozz ta' rettifika ġie ċċirkolat fl-20 u t-22 ta' Awwissu 2024 lill-Membri kollha tal-Kumitat ECON.

Kwalunkwe kumment għandu jintbagħat lis-Segretarjat tal-Kumitat ECON sal-lum, it-2 ta' Settembru 2024, mhux aktar tard mis-18.00.

Fin-nuqqas ta' kwalunkwe oġġezzjoni mill-Kumitat ECON, ir-rettifika se tiġi pprezentata lill-Plenarja. Din se titħabbar fil-Plenarja (Settembru) u se titqies approvata sakemm ma ssirx talba mil-Limitu Baxx biex ir-rettifika titressaq għall-votazzjoni.

Laqgħa tal-Koordinaturi tal-24 ta' Lulju 2024 – Sommarju tad-deċiżjonijiet u r-rakkomandazzjonijiet

1. Kalendarju tal-laqgħat tal-Kumitat ECON sa tmiem l-2024

Il-Koordinaturi kkonfermaw il-kalendarju tal-laqgħat tal-kumitat sa tmiem is-sena. Il-President ikkonkludiet li l-votazzjonijiet nhar ta' Tnejn għandhom jiġu evitati sakemm ma jkunux meħtieġa għal kwistjonijiet urgenti.

2. Missjonijiet, delegazzjonijiet u żjarat possibbli fl-2024

- **Laqgħa Annwali tal-FMI**

Kien hemm qbil generali dwar il-programm propost mis-segretarjat. Il-Koordinaturi ġew mistiedna jibagħtu kummenti addizzjonali lis-segretarjat mill-aktar fis possibbli.

Il-kompożizzjoni tad-delegazzjoni f'konformità mar-rotazzjoni d'Hondt tal-Kumitat

ECON hija PPE-2, S&D-2 (inkluż il-President), Pfl-1, ECR-1, Renew-1.

Is-segretarjat se jistieden lill-gruppi jipprovdu l-ismijiet tal-membri parteċipanti sa mhux aktar tard mis-6 ta' Settembru 2024.

- **Żjara fil-BĊE**

Il-Koordinaturi qablu dwar iż-żjara annwali fil-BĊE (12-il MEP inkluż il-President) nhar it-Tnejn, 25 ta' Novembru 2024 ("it-Tnejn ta' Strażburg").

- **L-Artikolu 13 tal-Konferenza: it-3 u l-4 ta' Ottubru 2024, Budapest**

Is-segretarjat se jistieden lill-gruppi jipprovdu l-ismijiet tal-Membri parteċipanti sa mhux aktar tard mis-6 ta' Settembru 2024.

3. Rapport annwali fuq inizjattiva proprja (INIs)

Gie miftiehem li tintalab awtorizzazzjoni biex il-Kumitat ECON ifassal ir-rapporti fuq inizjattiva proprja li ġejjin:

1. Is-Semestru Ewropew għall-koordinazzjoni tal-politika ekonomika 2025
2. Il-Bank Ċentrali Ewropew – rapport annwali 2024
3. Il-politika tal-kompetizzjoni – rapport annwali 2024
4. L-Unjoni Bankarja - rapport annwali 2024
5. L-attivitajiet finanzjarji tal-Bank Ewropew tal-Investiment (BEI) - rapport annwali 2024

4. Grupp ta' Hidma ta' RRF

Il-Koordinaturi qablu li jitolbu l-istabbiliment mill-ġdid tal-Grupp ta' Hidma tal-RRF mill-Konferenza tal-Presidenti. Bi tnejn għal talba bħal din, is-segretarjat ingħata l-mandat li jfassal - flimkien mas-segretarjat tal-Kumitat BUDG - dokument bi proposti/ghazliet għal mandat ġdid tal-Grupp ta' Hidma.

5. Avviżi tal-President

- **Baġit 2025:**

Il-Koordinaturi kkonfermaw id-deċizzjoni tal-Koordinaturi uxxenti li ma jagħtux opinjoni lill-Kumitat BUDG jew emendi baġitarji dwar il-baġit 2025.

- **"Hidma mhux mitmuma":**

Id-deċizzjonijiet dwar kif il-Kumitat ECON jixtieq ikompli l-hidma tiegħu dwar fajls legiżlattivi pendenti se jittieħdu fil-laqgħa tal-Koordinaturi li jmiss.

3. Seduta ta' smiġh pubblika ma' Claudia Buch, President tal-Bord Supervizorju tal-BĊE

ECON/10/00778

Kelliema: Aurore Lalucq , Claudia Buch, Luděk Niedermayer, Jonás Fernández, Pierre Pimpie, Johan Van Overtveldt, Ludovít Ódor, Kira Marie Peter-Hansen, Jussi Saramo, Dirk Gotink, Irene Tinagli, Fabio De Masi

It-2 ta' Settembru 2024, 16.00 – 17.00

4. Skambju ta' fehmiet mal-Presidenti tal-Bord dwar l-Istandards Internazzjonali tal-Kontabbiltà (IASB), il-Fiduċjarji tal-Fondazzjoni tal-IFRS u l-Bord dwar l-Istandards Internazzjonali tas-Sostenibbiltà (ISSB)

ECON/10/00777

Kelliema: Aurore Lalucq, Erkki Liikanen, Andreas Barckow, Emmanuel Faber, Markus Ferber, Eero Heinäluoma, Michalis Hadjipantela.

5. Kwistjonijiet varji

6. Data tal-laqgħa li jmiss

Il-President habbret li mhux se jkun hemm laqgħa tal-Kumitat ECON nhar il-Hamis, 12 ta' Settembru 2024.

It-Tnejn, 16 ta' Settembru 2024, 19.00 – 21.00 - Laqgħa kongunta tal-Kumitati BUDG-ECON fi Strażburgu

Il-laqgħa ntemmet fil-17.00.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĹĒTI ĪV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĀ DE PREZENŤĀ/PREZENČNĀ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/NĀRVAROLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Aurore Lalucq (P), Damian Boeselager (1VP), Ludovít Ódor (2VP), Luděk Niedermayer (3VP)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Georgios Aftias, Francisco Assis, Fabio De Masi, Marco Falcone, Markus Ferber, Jonás Fernández, Claire Fita, Dirk Gotink, Enikő Györi, Michalis Hadjipantela, Eero Heinäluoma, Kinga Kollár, Rada Laykova, Fernando Navarrete Rojas, Denis Nesci, Fidas Panayiotou, Nikos Papandreou, Gaetano Pedulla, Kira Marie Peter-Hansen, Pierre Pimpie, Jaroslava Pokorná Jermanová, Aura Salla, Jussi Saramo, Paulius Saudargas, Irene Tinagli, Pasquale Tridico, Anouk Van Brug, Johan Van Overtveldt</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Thomas Bajada, Adnan Dibrani, Gerben-Jan Gerbrandy, Fernand Kartheiser, Angelika Winzig</p>

216 (7)
222 (3)
<p>57 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)</p>

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nðukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istituzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Claudia Buch

ECB

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliitisten ryhmien sihteeristö/De politiska grupernas sekretariat	
PPE	José Botella, Magdalena Rymkiewicz, Gerrit Schlomach
S&D	Miguel Carapeto, Aurore Chardonnet, Anton Spiteri
PfE	Alexandre Henzey
ECR	Luc Rochtus
Renew	Petra Solli, Anna Cicha, Jesper Krog
Verts/ALE	Florian Abadie
The Left	Ana Moura-Gonçalves
ESN	
NI	L. Urbain

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinet des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Președinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálního tajemníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	
DG IPOL	
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	
DG PART	
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG LINC	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	
Legal Service	

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Viči
'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/
Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Úradnik/Virkamies/
Tjänsteman